

FREESTANDING TUB FAUCET WITHOUT SHUTOFF VALVE
GRIFO INDEPENDIENTE DE LA BAÑERA SIN VÁLVULA DE CIERRE
ROBINET DE BAINOIRE SUR PIEDS SANS VANNE D'ARRÊT

SKU: 937953

BEFORE YOU BEGIN

We recommend consulting a professional if you are unfamiliar with installing plumbing fixtures. Signature Hardware accepts no liability for any damage to the faucet, plumbing, sink, counter top, or for personal injury during installation.

Observe all local plumbing and building codes. Unpack and inspect the product for shipping damage. If any damage is found, contact our Customer Relations team via live chat at www.signaturehardware.com or by emailing support@signaturehardware.com.

ANTES DE COMENZAR

Le recomendamos que consulte a un profesional si no sabe cómo instalar accesorios de plomería. Signature Hardware no asume ninguna responsabilidad con respecto a los daños causados al inodoro, sistema de plomería, suelo o daños personales durante la instalación.

Cumpla con todas las normas locales de plomería y construcción.

Desempaque e inspeccione el producto para determinar si tiene daños por el envío. Si tiene daños, comuníquese con nuestro equipo de Relaciones con el Cliente por chat en directo en www.signaturehardware.com o por correo electrónico a support@signaturehardware.com.

AVANT DE COMMENCER

Nous vous recommandons de consulter un professionnel si vous n'avez pas d'expérience dans l'installation d'appareils de plomberie. Signature Hardware décline toute responsabilité en cas de dommage au robinet, à la plomberie, à l'évier, au comptoir ou de blessure corporelle lors de l'installation.

Respectez tous les codes locaux de plomberie et de construction.

Déballiez et inspectez le produit pour vérifier qu'il n'a pas été endommagé pendant le transport. Si un dommage est constaté, communiquez avec notre équipe des relations avec la clientèle au www.signaturehardware.com ou par mail support@signaturehardware.com.

GETTING STARTED

Ensure that you have gathered all the required materials that are needed for the installation.

CÓMO COMENZAR

Asegúrese de haber reunido todos los materiales necesarios para la instalación.

PREMIERS PAS

Assurez-vous d'avoir réuni tout le matériel nécessaire à l'installation.

ADDITIONAL QUESTIONS?

Still need help? Check out our Help Center at www.signaturehardware.com for product and warranty information, or contact us through live chat or by emailing support@signaturehardware.com.

¿MÁS PREGUNTAS?

Todavía necesita ayuda. Consulte nuestro Centro de Ayuda en www.signaturehardware.com para obtener información de productos y garantías o comuníquese con nosotros por chat directo o enviando un correo electrónico a support@signaturehardware.com.

D'AUTRES QUESTIONS?

Si vous avez encore besoin de l'aide. Veuillez consultez notre centre d'aide à l'adresse www.signaturehardware.com pour obtenir des informations sur les produits et la garantie ou veuillez nous contacter par clavardage en direct ou par courriel à l'adresse support@signaturehardware.com.

FREESTANDING TUB FAUCET WITHOUT SHUTOFF VALVE
 GRIFO INDEPENDIENTE DE LA BAÑERA SIN VÁLVULA DE CIERRE
 ROBINET DE BAINOIRE SUR PIEDS SANS VANNE D'ARRÊT

SKU: 937953

TOOLS AND MATERIALS:
HERRAMIENTAS Y MATERIALES:
OUTILS ET MATÉRIEL:



Plumbers Tape
 Cinta de Fontanería
 Ruban de Plomberie



Thread Sealant
 Sellador de Roscas
 Produit d'étanchéité
 pour joints filetés



Adjustable Wrench
 Llave ajustable
 Clé ajustable



Tape Measure
 Cinta métrica
 Ruban à mesurer



Level
 Nivelador
 Niveau



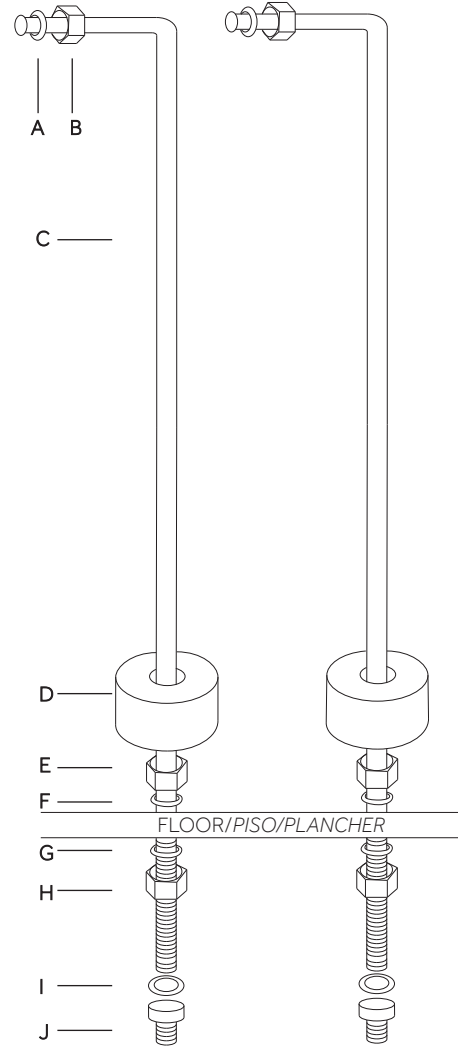
Damp Cloth
 Paño húmedo
 Chiffon humide



Silicone Sealant
 (100% Neutral Cure)
 Sellador de silicona
 (100% curado neutro)
 Produit d'étanchéité en silicone
 (à polymérisation neutre à 100 %)



Lug Ell
 Agarradera Ell
 Tenon en L



- A.** Rubber Washer/Arandela de Caucho/Rondelle en Caoutchouc (2)
- B.** Slip Nut/Tuerca Deslizante/Écrou Coulissant (2)
- C.** Riser Pipe/Tubo de Elevación/Tuyau Ascendant (2)
- D.** Bell Flange/Brida de Campana/Bride Évasée (2)
- E.** Lock Nut/Contratuerca/Écrou D'arrêt (2)
- F.** Rubber Washer/Arandela de caucho/Rondelle en Caoutchouc (2)
- G.** Metal Washer/Arandela de Metal/Rondelle Métallique (2)
- H.** Lock Nut/Contratuerca/Écrou D'arrêt (2)
- I.** Rubber Washer/Arandela de caucho/Rondelle en Caoutchouc (2)
- J.** NPT Adapter/Adaptador NPT/Adaptateur NPT (2)

FREESTANDING TUB FAUCET WITHOUT SHUTOFF VALVE
 GRIFO INDEPENDIENTE DE LA BAÑERA SIN VÁLVULA DE CIERRE
 ROBINET DE BAINOIRE SUR PIEDS SANS VANNE D'ARRÊT

SKU: 937953

INSTALLATION INSTALACIÓN INSTALLATION

1. Slide the slip nuts **(B)** up the upper riser pipes **(C)**.

1. Deslice las tuercas deslizantes **(B)** hacia arriba en los tubos de elevación superior **(C)**.

1. Faire glisser les écrous coulissants **(B)** sur les tuyaux ascendants supérieurs **(C)**.

2. Thread each of the bell flanges **(D)**, one lock nut **(E)**, and one rubber washer **(F)** onto the bottom of each lower riser pipe **(C)**. Insert the lower riser pipes into the prepared installation holes in the finished floor.

2. Enrosque cada una de las bridas de las campanas **(D)**, una contratuerca **(E)** y una arandela de caucho **(F)** en la parte inferior de cada tubo de elevación inferior **(C)**. Inserte los tubos de elevación inferior en los agujeros de instalación preparados en el piso terminado.

2. Enfiler chacune des brides évasées **(D)**, un écrou d'arrêt **(E)** et une rondelle en caoutchouc **(F)** sur le bas de chaque tuyau ascendant inférieur **(C)**. Insérer les tuyaux ascendants inférieurs dans les trous d'installation préparés dans le plancher fini.

3. Thread one metal washers **(G)**, and one lock nut **(H)** onto each of the lower riser pipes from the under-floor access space. Connect the lower riser pipes to the main water supply using the rubber washers **(I)** and NPT adapters **(J)**.

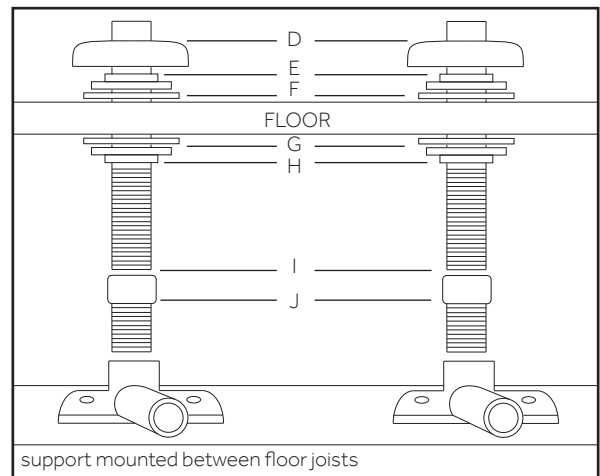
3. Enrosque una arandela de metal **(G)** y una contratuerca **(H)** en cada tubo de elevación inferior desde el espacio de acceso debajo del piso. Conecte los tubos de elevación inferior al suministro principal de agua con las arandelas de caucho **(I)** y los adaptadores NPT **(J)**.

3. Enfiler une rondelle métallique **(G)** et un écrou d'arrêt **(H)** sur chacun des tuyaux ascendants inférieurs depuis l'espace d'accès sous le plancher. Raccorder les tuyaux ascendants inférieurs à l'arrivée d'eau principale à l'aide des rondelles de caoutchouc **(I)** et des adaptateurs NPT **(J)**.

4. Insert the two remaining rubber washers **(A)** into the slip nuts at the top of the upper risers.

4. Inserte las dos arandelas de caucho restantes **(A)** en las tuercas deslizantes en la parte superior de los tubos de elevación.

4. Insérer les deux rondelles en caoutchouc restantes **(A)** dans les écrous coulissants situés en haut des tuyaux ascendants supérieurs.



lug ells/tubos acodados de registro/tenons en L
 (not included)
 (no se incluyen)
 (non fournis)

FREESTANDING TUB FAUCET WITHOUT SHUTOFF VALVE
 GRIFO INDEPENDIENTE DE LA BAÑERA SIN VÁLVULA DE CIERRE
 ROBINET DE BAINOIRE SUR PIEDS SANS VANNE D'ARRÊT

SKU: 937953

5. Apply thread sealant to the inlets on the back of the faucet body. Attach the faucet to the upper riser pipes and tighten the slip nuts to secure.

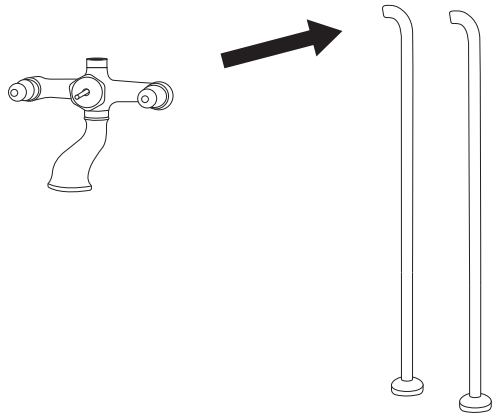
Tip: Wrap the slip nuts with a soft cloth while tightening, to avoid scratching the plated finish.

5. Aplique cinta de plomería o sellador de roscas a las entradas de la parte trasera del cuerpo del grifo. Conecte el grifo a los tubos de elevación superior y apriete las tuercas deslizantes para asegurar.

Sugerencia: Envuelva las tuercas deslizantes con un paño suave mientras aprieta para evitar rayar el acabado enchapado.

5. Appliquer de la pâte d'étanchéité pour raccords filetés sur les entrées à l'arrière du corps du robinet. Fixer le robinet aux tuyaux ascendants supérieurs et serrer les écrous d'arrêt.

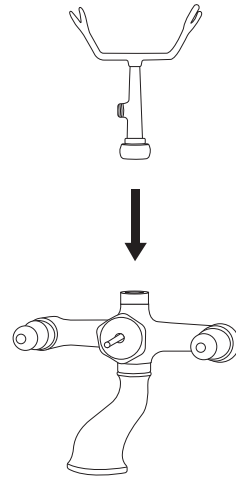
Conseil : Envelopper les écrous d'un chiffon doux pour les serrer, afin d'éviter de rayer la finition plaquée.



6. Attach the hand shower cradle to the faucet body by threading it into the top of the faucet. Apply plumber's tape or thread sealant to the thread before attaching. Tighten firmly.

6. Fije la armazón de la ducha manual al cuerpo del grifo al enroscarlo en la parte superior del grifo. Aplique cinta de fontanero o sellador de roscas a las roscas antes de fijar. Apriete firmemente.

6. Fixer le support de la douchette au corps du robinet en l'enfilant sur la partie supérieure du robinet. Appliquer du ruban de plomberie ou du produit d'étanchéité sur le filetage avant de fixer le support. Serrer fermement.



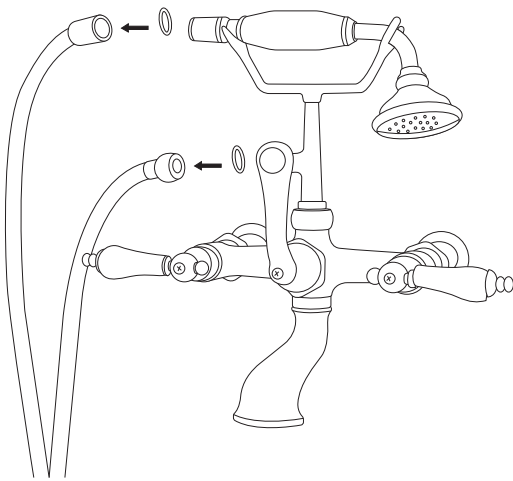
FREESTANDING TUB FAUCET WITHOUT SHUTOFF VALVE
 GRIFO INDEPENDIENTE DE LA BAÑERA SIN VÁLVULA DE CIERRE
 ROBINET DE BAINOIRE SUR PIEDS SANS VANNE D'ARRÊT

SKU: 937953

7. Attach the hand shower to the faucet by using the provided flexible hose. Connect the hose to the outlet located on the cradle. Place the hand-held shower in the cradle.

7. Conecte la ducha manual al grifo con la manguera flexible que se suministra. Conecte la manguera a la salida en la armazón. Coloque la ducha portátil en la armazón.

7. Raccorder la douchette au robinet à l'aide du tuyau flexible fourni. Raccorder le tuyau flexible à la sortie située sur le support. Placer la douchette dans le support.



8. Turn on the main water supply, then turn the faucet on. Allow the water to flow for approximately 60 seconds. Divert the water to the hand shower and allow the water to flow for another 60 seconds. Check to make sure that all connections are tight, and there are no leaks.

8. Abra el suministro de agua principal, luego abra el grifo. Deje que el agua corra aproximadamente 60 segundos. Desvíe el agua a la ducha manual y deje que fluya el agua por 60 segundos más. Revise que todas las conexiones estén ajustadas y que no hay fugas.

8. Ouvrir l'alimentation principale en eau, puis ouvrir le robinet. Laisser couler l'eau pendant environ 60 secondes. Dévier l'eau vers la douchette et laisser couler l'eau pendant 60 secondes supplémentaires. S'assurer que tous les raccords sont bien serrés et vérifier qu'il n'y a pas de fuite.

